# pact Avoilable Coov

# TRAITÉ DE COOPÉRATION EN MATIÈRE DE BREVETS

## **PCT**

REGID 27 SEP 2005

# RAPPORT PRÉLIMINAIRE INTERNATIONAL SUR LA PROVINCIA

(chapitre II du Traité de coopération en matière de brevets)

(article 36 et règle 70 du PCT)

Difference du dessior du déposant ou du					
Référence du dossier du déposant ou du mandataire	POUR SUITE À DON		roir formulaire PCT/IPEA/416		
Demande internationale No. PCT/FR2004/050380	Date du dépôt internationa 10.08.2004	l (jour/mois/année)	Date de priorité (jour/mois/année) 21.08.2003		
Classification internationale des brevets (CIB) ou à la fois classification nationale et CIB					
C21D1/613, C21D1/62					
Déposant L'AIR LIQUIDE SOCIETE ANONYME A DIRECTOIRE ET					
L'AIR LIQUIDE SOCIETE ANONTWIE A DIRECTOTILE ET					
<ol> <li>Le présent rapport est le rapport d'examen préliminaire international, établi par l'administration chargée de l'examen préliminaire international en vertu de l'article 35 et transmis au déposant conformément à l'article 36.</li> </ol>					
2. Ce RAPPORT comprend 5 feuilles, y compris la présente feuille de couverture.					
3. Ce rapport est accompagné d'ANNEXES, qui comprennent :					
a 🗍 un total de <i>(envoyées au déposant et au Bureau international)</i> feuilles, définies comme suit :					
les feuilles de la description, des revendications ou des dessins qui ont été modifiées et qui servent de base au présent rapport ou des feuilles contenant des rectifications autorisées par la présente administration (voir la règle 70.16 et l'instruction administrative 607).					
To the favilles qui complexent des fauilles précédentes, mais dont la présente administration considère qu'elles					
contiennent une modification qui va au-delà de l'exposé de l'invention qui figure dans la demande internationale telle qu'elle a été déposée, comme il est indiqué au point 4 du cadre n° l et dans le cadre supplémentaire.					
The state of the s					
6. Li (envoyées au Bureau international seutement) un total de (procisor le speciel de speciel de seutement) un ou des tableaux y relatifs, déposés électronique(s)), qui contiennent un listage de la ou des séquences ou un ou des tableaux y relatifs, déposés sous forme déchiffrable par ordinateur seulement, comme il est indiqué dans le cadre supplémentaire relatif au					
sous forme déchititable par ordinateur seulement, comme it est indique dans le dadre deplicamentame voitain de listage de la ou des séquences (voir l'instruction administrative 802).					
			os aux pointe suivants :		
4. Le présent rapport contient des indications et les pages correspondantes relatives aux points suivants :					
☐ Cadre n°l Base de l'opinion					
☐ Cadre n° ll Priorité					
☐ Cadre n° III Absence de formulation d'opinion quant à la nouveauté, l'activité inventive et la possibilité d'application industrielle					
☐ Cadre n° IV Absence d'unité de l'invention					
☐ Cadre n°V Déclaration motivée selon l'article 35(2) quant à la nouveauté, l'activité inventive et la possibilité d'application industrielle; citations et explications à l'appui de cette déclaration					
☐ Cadre n°VI Certains documents cités					
☐ Cadre n°VII Irrégularités dans la demande internationale					
☑ Cadre n° VIII Observations relatives à la demande Internationale					
Date de présentation de la demande d'examen préliminaire internationale		Date d'achèvement du	présent rapport		
07.03.2005		27.09.2005			
Nom et adresse postale de l'adminstration préliminaire international		Fonctionnaire autorisé	Gertliches Peterson, E.		
Office européen des brevet	s - P.B. 5818 Patentlaan 2 s Bas	Rischard, M			
Tél. +31 70 340 - 2040 Tx: 31 651 epo nl Fax: +31 70 340 - 3016		N° de téléphone +31 7	0 340-		

# Best Available Copy

### RAPPORT PRÉLIMINAIRE INTERNATIONAL SUR LA BREVETABILITÉ

Demande internationale n° PCT/FR2004/050380

	Case No. I	Base du rapport		
1.	En ce qui concerne la <b>langue</b> , le présent rapport est établi sur la base de la demande internationale dans la langue dans laquelle elle a été déposée, sauf indication contraire donnée sous ce point.			
	langue □ la re	sent rapport est établi sur la base de traductions réalisées à partir de la langue d'origine dans la suivante, qui est la langue d'une traduction remise aux fins de : echerche internationale (selon les règles 12.3 et 23.1.b)) ublication de la demande internationale (selon la règle 12.4)		
	☐ l'exa	amen préliminaire international (selon la règle 55.2 ou 55.3)		
2.	éléments su	oncerne les <b>éléments*</b> de la demande internationale, le présent rapport est établi sur la base des uivants (les feuilles de remplacement qui ont été remises à l'office récepteur en réponse à une la title conformément à l'article 14 sont considérées dans le présent rapport comme "initialement et ne sont pas jointes en annexe au rapport.):		
	Description	, Pages		
	1-13	telles qu'initialement déposées		
	Revendicat			
	1-6	telles qu'initialement déposées		
	Dessins, Fe	euilles		
	1-3	telles qu'initialement déposées		
	☐ En ce supplémer	qui concerne un listage de la ou des séquences ou un ou des tableaux y relatifs, voir le cadre ntaire relatif au listage de la ou des séquences.		
3	. 🗆 Les m	nodifications ont entraîné l'annulation :		
	□ de	e la description, pages les revendications, nos		
	□de	es dessins, feuilles/fig.		
	□ du □ d'u	i listage de la ou des séquences <i>(préciser)</i> : un ou de tous les tableaux relatifs au listage de la ou des séquences <i>(préciser)</i> :		
2	comme al suppléme	ésent rapport a été établi abstraction faite (de certaines) des modifications, qui ont été considérées llant au-delà de l'exposé de l'invention tel qu'il a été déposé, comme il est indiqué dans le cadre entaire (règle 70.2.c)).		
	□ de □ de	e la description, pages es revendications, nos es dessins, feuilles/fig.		
	□ dı □ d'ı	u listage de la  ou des séquences <i>(préciser)</i> : run ou de tous les tableaux relatifs au listage de la  ou des séquences <i>(préciser)</i> :		
	* 9; 1	le cas visé au point 4 s'applique, certaines ou toutes ces feuilles peuvent evêtues de la mention "remplacé".		

### RAPPORT PRÉLIMINAIRE INTERNATIONAL SUR LA BREVETABILITÉ

Demande internationale n° PCT/FR2004/050380

Cadre n° V Déclaration motivée selon l?article 35.2) quant à la nouveauté, l?activité inventive et la possibilité d?application industrielle; citations et explications à l?appui de cette déclaration

1-6

1. Déclaration

Nouveauté

Oui: Revendications 1-6

Non: Revendications

Activité inventive Oui: Revendications 1-6

Non: Revendications

Possibilité d'application industrielle Oui: Revendications

Non: Revendications

2. Citations et explications (règle 70.7) :

voir feuille séparée

### Cadre n° VIII Observations relatives à la demande internationale

Les observations suivantes sont faites au sujet de la clarté des revendications, de la description et des dessins et de la question de savoir si les revendications se fondent entièrement sur la description :

voir feuille séparée

Pact Available Copy

PCT/FR2004/050380

### Concernant le point V.

- 1 Il est fait référence aux documents suivants dans la présente notification:
  - D1: EP-A-1 211 329 (PRAXAIR TECHNOLOGY INC) 5 juin 2002 (2002-06-05)
  - D2: EP-A-0 451 050 (AIR LIQUIDE) 9 octobre 1991 (1991-10-09)
  - D3: EP-A-0 388 332 (ETUDES CONST MECANIQUES) 19 septembre 1990 (1990-09-19)
  - D4: FR-A-2 835 907 (AIR LIQUIDE) 15 août 2003 (2003-08-15)
  - D5: FR-A-2 634 866 (THIERRY DIMIER TRAITEMENTS THE) 2 février 1990 (1990-02-02)
  - D6: HOLM T ET AL: "HELIUM RECOVERY AND CLEANING FOR HIGH-PRESSURE GAS QUENCHING CONNECTED TO AN ATMOSPHERE FURNACE" HEAT TREATMENT OF METALS, BIRMINGHAM, GB, vol. 27, no. 1, 2000, pages 9-12, XP009014980 ISSN: 0305-4829
- 2 Le document D5, qui est considéré comme représentant l'état de la technique le plus pertinent, décrit (les références entre parenthèses s'appliquent à ce document):

Un procédé de récupération d'azote de trempe, intégrant les étapes suivantes:

- Exécution de l'opération de trempe sous pression
- Évacuation de l'azote de la cellule de trempe vers la poche souple par équilibrage de pression jusqu'à pression atmosphérique
- Transfert du gaz vers le ballon tampon par pompage, avec un débit réduit par rapport à la phase précédente.

L'objet de la revendication indépendante 1 diffère de ce procédé en ce que:

le ballon intermédiaire est monté en dérivation par rapport à la connexion principale entre la cellule de trempe et le ballon tampon. L'effect technique est un procédé de trempe étagé avec un rendement optimal des compresseurs et un temps d'attente réduit.

### RAPPORT PRÉLIMINAIRE ITERNATIONAL SUR LA BREVETABILITÉ (FEUILLE SEPAREE)

Demande internationale n°

PCT/FR2004/050380

2.1 L'objet de la revendication 1 est donc nouveau (article 33(2) PCT). Le problème à résoudre par la présente invention peut être considéré comme:

réaliser un procédé de trempe par étagement tout en garantissant un rendement optimal des compresseurs et un intervalle réduit de transfert des charges.

2.2 La solution de ce problème proposée dans la revendication 1 de la présente demande est considérée comme impliquant une activité inventive (article 33(3) PCT), et ce pour les raisons suivantes:

La solution de mettre en parallèle le ballon intermédiaire pour réaliser un procédé de trempe par étagement avec un rendement optimal n'a été révélée par aucun des documents retenus et ne semble pas évidente.

2.3 Les revendications 2-6 dépendent de la revendication 1 et satisfont donc également, en tant que telles, aux conditions requises par le PCT en ce qui concerne la nouveauté et l'activité inventive.

### Concernant le point VIII.

- 1 Il ressort clairement du tableau de la page 12 et de la figure 3 que l'étape de procédé suivante est essentielle à la définition de l'invention:
- Evacuation de la cellule de traitement vers la capacité tampon pendant le procédé de trempe (étagement)

En effet, d'après le tableau et la figure en question, l'effet recherché est du également au fait que la cellule de traitement est déchargée en continu pendant le procédé de trempe (étagement).

Comme la revendication indépendante 1 ne contient pas cette caractéristique, elle ne remplit pas la condition visée à l'article 6 PCT en combinaison avec la règle 6.3 b) PCT, qui prévoient qu'une revendication indépendante doit contenir toutes les caractéristiques techniques essentielles à la définition de l'invention.